

BELGISCHE SENAAT**ZITTING 1976-1977**

10 NOVEMBER 1976

**Ontwerp van wet tot regeling van het pensioen
van sommige mandatarissen en van dat van
hun rechtverkrijgenden**

**ONTWERP GEAMENDEERD DOOR DE KAMER
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS**

Artikel 1.

De agglomeraties en de federaties van gemeenten, de commissies voor de cultuur van de Brusselse agglomeratie, de gemeenten en de commissies van openbare onderstand zijn gehouden aan hun gewezen mandatarissen die naar aanleiding van de uitoefening van hun mandaat een wedde genoten, een pensioen te bezorgen, vastgesteld overeenkomstig deze wet.

Het bedrag van de verschuldigde pensioentermijn maakt het voorwerp uit van een bijzondere inschrijving op de begroting.

Art. 2.

Op de brutobezoldiging worden inhoudingen toegepast overeenkomstig de regeling waarvan sprake in artikel 118, § 2, van de wet van 14 februari 1961, voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel.

R. A 9994*Zie :***Gedr. St. van de Senaat :**

456 (1974-1975) :

- Nr 1 : Voorstel van wet.
- Nr 2 : Verslag.
- Nr 3 tot 5 : Amendementen.
- Nr 6 : Tekst in eerste lezing aangenomen.

Handelingen van de Senaat :

23 en 24 april, 15 mei 1976.

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

550 (1974-1975) :

- Nr 1 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.
- Nr 2 tot 8 : Amendementen.
- Nr 9 : Verslag.
- Nr 10 : Amendement.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

10 november 1976.

SENAT DE BELGIQUE**SESSION DE 1976-1977**

10 NOVEMBRE 1976

**Projet de loi réglant la pension de certains
mandataires et celle de leurs ayants droit**

**PROJET AMENDE
PAR LA CHAMBRE DES REPRESENTANTS**

Article 1^{er}.

Les agglomérations, les fédérations de communes, les commissions de la culture de l'agglomération bruxelloise, les communes et les commissions d'assistance publique sont tenues d'assurer à leurs anciens mandataires aux fonctions desquels était attaché un traitement, une pension établie conformément à la présente loi.

Le montant des arrérages dus de la pension fait l'objet d'une inscription spéciale au budget.

Art. 2.

Des retenues sont opérées sur la rémunération brute, conformément aux dispositions de l'article 118, § 2, de la loi du 14 février 1961, d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier.

R. A 9994*Voir :***Documents du Sénat :**

456 (1974-1975) :

- N^o 1 : Proposition de loi.
- N^o 2 : Rapport.
- N^os 3 à 5 : Amendements.
- N^o 6 : Texte adopté en première lecture.

Annales du Sénat :

23 et 24 avril, 15 mai 1976.

Documents de la Chambre des Représentants :

550 (1974-1975) :

- N^o 1 : Projet transmis par le Sénat.
- N^os 2 à 8 : Amendements.
- N^o 9 : Rapport
- N^o 10 : Amendement.

Annales de la Chambre des Représentants :

10 novembre 1976.

Art. 3.

§ 1. De in de mandaten van burgemeester en schepen voor 1 augustus 1954 geprêteerde diensten worden gevalideerd zonder persoonlijke bijdragen.

§ 2. De tussen 14 augustus 1960 en 13 juli 1969 gelegen diensttijd tijdens welke de voorzitter van een commissie van openbare onderstand een vergoeding ontving, wordt gevalideerd zonder persoonlijke bijdrage.

De periode begrepen tussen 13 juli 1969 en de datum van inwerkingtreding van deze wet komt als diensttijd in aanmerking op voorwaarde dat de inhoudingen werden verricht of dat desnoods een bedrag ten belope van de niet gedane inhoudingen door de gerechtigde wordt betaald.

§ 3. De diensttijd tijdens welke de voorzitter en de leden van het college van de agglomeraties en federaties van gemeenten bezoldigd werden voor de inwerkingtreding van deze wet, komt slechts in aanmerking op voorwaarde dat een bedrag ten belope van de niet gedane inhoudingen door de gerechtigde wordt betaald.

§ 4. De diensttijd tijdens welke de voorzitters van de commissies voor de cultuur van de Brusselse agglomeratie bezoldigd werden voor de inwerkingtreding van deze wet, komt slechts in aanmerking op voorwaarde dat een bedrag ten belope van de niet gedane inhoudingen door de gerechtigde wordt betaald.

Art. 4.

Het recht op een rustpensioen ontstaat vanaf de leeftijd van 60 jaar en nadat de rechthebbende gedurende een periode van ten minste zestig maanden een bezoldigd mandaat heeft uitgeoefend in een of in verschillende van de in artikel 1 bedoelde besturen en op voorwaarde dat, behoudens in de gevallen waarvan sprake in artikel 3, de verplichte pensioeninhoudingen werden toegepast.

Het genot van het rustpensioen is onverenigbaar met de uitoefening van een dergelijk bezoldigd mandaat.

Art. 5.

§ 1. De jaarlijkse basiswedde of -weddien, in aanmerking te nemen voor de berekening van het rustpensioen, zijn die welke aan elk van de uitgeoefende mandaten verbonden zijn op het ogenblik dat het recht op pensioen ingaat.

Voor de toepassing van het vorig lid worden de mandaten, uitgeoefend in een gemeente die ontstaan is door samenvoeging of door aanhechting, geacht verschillend te zijn van die welke werden uitgeoefend in de samengevoegde of aangehechte vroegere gemeente of gemeenten.

§ 2. Het jaarbedrag van elk rustpensioen wordt berekend volgens de formule :

$$\frac{a \times 3,75 \times t}{100 \times 12},$$

a zijnde de wedde bedoeld in § 1, en
t het aantal volledige maanden tijdens welke het betrokken mandaat werd uitgeoefend.

§ 3. De diensttijd tijdens welke bezoldigde mandaten terzelfdertijd werden uitgeoefend, komt slechts eenmaal in aanmerking, en wel voor de berekening van het pensioen verbonden aan het voordeligst bezoldigd mandaat.

§ 4. Het pensioen bedoeld in § 2 mag niet meer bedragen dan drie vierde van de wedde bepaald in § 1.

Art. 3.

§ 1^{er}. Les services prestés dans les fonctions de bourgmestre ou d'échevin antérieurement au 1^{er} août 1954 sont validés sans contribution personnelle.

§ 2. Le temps de service compris entre le 14 août 1960 et le 13 juillet 1969, pendant lequel le président d'une commission d'assistance publique a perçu des indemnités, est validé sans contribution personnelle.

La période comprise entre le 13 juillet 1969 et la date d'entrée en vigueur de la présente loi pourra être prise en considération comme temps de service, à condition que les retenues aient été opérées sur la rémunération ou que, du moins, une somme égale au montant des retenues non effectuées soit versée par le bénéficiaire.

§ 3. Le temps de service pendant lequel le président et les membres du collège des agglomérations et des fédérations de communes ont bénéficié d'une rémunération avant l'entrée en vigueur de la présente loi, ne pourra être pris en considération qu'à condition qu'une somme égale au montant des retenues non effectuées soit versée par le bénéficiaire.

§ 4. Le temps de service pendant lequel les présidents des commissions de la culture de l'agglomération bruxelloise ont bénéficié d'une rémunération avant l'entrée en vigueur de la présente loi, ne pourra être pris en considération qu'à condition qu'une somme égale au montant des retenues non effectuées soit versée par le bénéficiaire.

Art. 4.

Le droit à la pension de retraite s'ouvre à partir de l'âge de 60 ans, à condition que l'intéressé ait exercé un mandat rémunéré pendant une période de soixante mois au moins dans une ou plusieurs des administrations visées à l'article 1^{er} et que les retenues obligatoires pour la pension aient été opérées, sauf dans les cas prévus à l'article 3.

Le bénéfice de la pension de retraite est incompatible avec l'exercice d'un tel mandat rémunéré.

Art. 5.

§ 1. Le ou les traitements annuels de base à prendre en considération pour le calcul de la pension de retraite sont ceux qui sont attachés, au moment de l'ouverture du droit à la pension, à chacun des mandats exercés.

Pour l'application de l'alinéa précédent, les mandats exercés dans une commune issue d'une fusion ou d'une annexion sont considérés comme distincts de ceux qui ont été exercés dans la ou les anciennes communes fusionnées ou annexées.

§ 2. Le montant annuel de chaque pension de retraite est établi selon la formule suivante :

$$\frac{a \times 3,75 \times t}{100 \times 12},$$

a représentant le traitement visé au § 1^{er}, et
t le nombre de mois entiers d'exercice du mandat considéré.

§ 3. Le temps de service pendant lequel des mandats rémunérés ont été exercés simultanément n'est pris qu'une seule fois en considération, et ce pour le calcul de la pension afférente au mandat rémunéré le plus avantageux.

§ 4. La pension visée au § 2 ne peut excéder les trois quarts du traitement prévu par le § 1^{er}.

Bij cumulatie van twee of meer pensioenen verbonden aan de in artikel 1 bedoelde mandaten mag het totaal bedrag van die pensioenen niet meer bedragen dan drie vierde van de jaarlijkse basiswedde verbonden aan het best bezoldigde mandaat. In voorkomend geval wordt elk pensioen dien-overeenkomstig verminderd volgens de formule :

$$P1, P2, \dots \times \frac{3}{4} \text{ van A}$$

$$\underline{\underline{P1 + P2 + \dots}}$$

P1, P2, ... zijnde het rustpensioen verbonden aan elk mandaat en

A de jaarwedde verbonden aan het best bezoldigde mandaat.

§ 5. Telkens als de wedden worden herzien, zullen de pensioenen worden aangepast op grond van een coëfficiënt gelijk aan het quotiënt van de deling van de nieuwe wedde door de wedde die in aanmerking is genomen voor de berekening van het aanvankelijk pensioen. Deze coëfficiënt wordt toegepast onverminderd de aanpassingen die het gevolg zijn van de schommelingen van het indexcijfer van de consumptieprijzen.

Art. 6.

Onverminderd het bepaalde in artikel 17 worden de rustpensioenen die zijn ingegaan vóór de datum van inwerkingtreding van deze wet, herberekend overeenkomstig de bepalingen ervan.

Art. 7.

Wanneer bij toepassing van deze wet geen pensioenaanspraken kunnen worden erkend, zijn de overeenkomstig artikel 2 ingehouden sommen definitief aan de plaatselijke instelling verworven.

Art. 8.

Het recht op pensioen van de langstlevende der echtgenoten wordt erkend :

1º wanneer de titularis overlijdt in functie, voor zover de dubbele voorwaarde van één jaar functie en één jaar huwelijk vervuld is;

2º wanneer de gewezen titularis van de functie een rustpensioen genoot ingevolge deze wet, voor zover het huwelijksvoltrokken werd vóór de oppensioeninstelling en het ten minste één jaar heeft geduurde op het ogenblik van het overlijden;

3º wanneer de gewezen titularis van de openbare functie, zonder een rustpensioen te genieten ingevolge deze wet, overlijdt na ten minste zestig maanden dienst gepresteerd te hebben onder het stelsel van deze wet.

Het recht op het pensioen van de langstlevende der echtgenoten vervalt in geval van nieuw huwelijk.

Art. 9.

§ 1. Onverminderd de toepassing van de artikelen 30 en 31 van de wet van 9 juli 1969 tot wijziging en aanvulling van de wetgeving betreffende de rust- en overlevingspensioenen van het personeel van de openbare sector, bedraagt het overlevingspensioen van de weduwe of van de weduwnaar ten minste 30 % van de in artikel 5, § 1, bedoelde wedde, en wordt het met 1 % van genoemde wedde vermeerderd per jaar uitoefening van het betrokken mandaat.

Behoudens toepassing van artikel 10 mag dat pensioen evenwel niet meer bedragen dan de helft van genoemde wedde of in geval van cumulatie van twee of meer overle-

En cas de cumul de deux ou plusieurs pensions afférentes aux mandats visés à l'article 1^{er}, le montant total de ces pensions ne peut excéder les trois quarts du traitement annuel de base attaché au mandat le mieux rémunéré. S'il échoue, chaque pension est réduite en conséquence conformément à la formule suivante :

$$P1, P2, \dots \times \frac{3}{4} \text{ de A}$$

$$\underline{\underline{P1 + P2 + \dots}}$$

P1, P2, ... représentant la pension de retraite afférente à chaque mandat, et

A le traitement annuel attaché au mandat le mieux rémunéré.

§ 5. Chaque fois qu'il est procédé à une révision de traitement, les pensions seront adaptées en les affectant d'un coefficient égal au quotient résultant de la division du nouveau traitement par le traitement pris en considération pour calculer la pension initiale. Ce coefficient s'applique indépendamment des adaptations résultant des fluctuations de l'indice des prix à la consommation.

Art. 6.

Sans préjudice des dispositions de l'article 17, les pensions de retraite qui ont pris cours avant la date d'entrée en vigueur de la présente loi sont recalculées conformément aux dispositions de celle-ci.

Art. 7.

Dans les cas où le droit à une pension ne peut être reconnu en application de la présente loi, les sommes retenues en vertu de l'article 2 restent définitivement acquises à l'institution locale.

Art. 8.

Le droit à la pension de l'époux survivant est reconnu :

1º lorsque le titulaire est décédé en fonction, pour autant que soit remplie la double condition d'un an de fonction et d'un an de mariage;

2º lorsque l'ancien titulaire de la fonction bénéficiait d'une pension de retraite en vertu de la présente loi, pour autant que le mariage ait été contracté avant la mise à la retraite et ait duré au moins un an au moment du décès;

3º lorsque l'ancien titulaire de la fonction publique ne jouissant pas d'une pension de retraite en vertu de la présente loi, est décédé après soixante mois de fonction au moins, prestées sous le régime de la présente loi.

Le droit à la pension de l'époux survivant s'éteint en cas de remariage.

Art. 9.

§ 1. Sans préjudice de l'application des articles 30 et 31 de la loi du 9 juillet 1969 modifiant et complétant la législation relative aux pensions de retraite et de survie des agents du secteur public, la pension de survie de la veuve ou du veuf s'élève au moins à 30 % du traitement visé à l'article 5, § 1^{er}, et est augmentée de 1 % dudit traitement par année d'exercice du mandat considéré.

Sauf application de l'article 10, cette pension ne peut cependant dépasser la moitié dudit traitement ni, en cas de cumul de deux ou plusieurs pensions de survie afférentes

vingspensioenen verbonden aan de in artikel 1 bedoelde mandaten, de helft van de basiswedde slaande op het best bezoldigd mandaat. In voorkomend geval wordt elk pensioen dienovereenkomstig verminderd volgens de formule :

$$\frac{P_1, P_2, \dots \times \frac{1}{2} \text{ van } A}{P_1 + P_2 + \dots}$$

P1, P2, ... zijnde het overlevingspensioen verbonden aan elk mandaat, en

A de wedde verbonden aan het best bezoldigde mandaat.

§ 2. Zo de gewezen titularis van de openbare functie in de gevallen bedoeld in artikel 8, 2^o en 3^o, geen tien jaren dienst heeft gepresteerd onder stelsel van de wet, wordt het minimum overlevingspensioen verminderd in functie van de werkelijke diensttijd die in aanmerking kwam of in aanmerking zou zijn genomen voor de berekening van het rustpensioen.

§ 3. De bepalingen van artikel 5, §§ 3 en 5, en van artikel 6 zijn *mutatis mutandis* van toepassing op de overlevingspensioenen.

§ 4. De voor de rustpensioenen toegekende verhogingen worden onder dezelfde voorwaarden op de overlevingspensioenen toegepast.

Art. 10.

Het weduwen- of weduwnaarspensioen wordt verhoogd uit hoofde van wettige of gewettigde kinderen beneden 18 jaar, geboren uit de overleden echtpaar en ongeacht van welk bed, met 5 % van de wedde voor elk der kinderen, zonder dat het bedrag van het pensioen drie vierde van deze wedde mag overschrijden.

Zo de gewezen titularis van de openbare functie in de gevallen bedoeld onder artikel 8, 2^o en 3^o, geen tien jaren dienst heeft gepresteerd onder het stelsel van deze wet, wordt de verhoging toegekend uit hoofde van kinderen, verminderd in functie van de werkelijke diensttijd die in aanmerking kwam of in aanmerking zou zijn genomen voor de berekening van het rustpensioen.

Art. 11.

Indien de leeftijd van de overleden mandataris, na aftrek van de duur van zijn huwelijk, tien jaar hoger ligt dan die van zijn overlevende echtpaar, wordt het overeenkomstig de voorgaande bepalingen vastgesteld pensioen van deze laatste per volledig jaar tijdsverschil verminderd met :

- 1 % vanaf tien jaar tot minder dan twintig jaar;
- 2 % vanaf twintig jaar tot minder dan vijfentwintig jaar;
- 3 % vanaf vijfentwintig jaar tot minder dan dertig jaar;
- 4 % vanaf dertig jaar tot minder dan vijfendertig jaar;
- 5 % vanaf vijfendertig jaar.

De vermindering slaat niet op de verhogingen wegens kinderlast.

Art. 12.

Het recht op het pensioen wordt tot de leeftijd van 18 jaar erkend aan de volle wees, gesproten uit de titularis van de openbare functie in kwestie :

1^o wanneer de titularis overlijdt in functie, op voorwaarde dat hij gedurende ten minste één jaar de functie uitgeoefend heeft;

aux mandats visés à l'article 1^{er}, la moitié du traitement annuel de base attaché au mandat le mieux rémunéré. S'il échec, chaque pension est réduite en conséquence conformément à la formule suivante :

$$\frac{P_1, P_2, \dots \times \frac{1}{2} \text{ de } A}{P_1 + P_2 + \dots}$$

P1, P2, ... représentant la pension de survie afférante à chaque mandat, et

A le traitement attaché au mandat le mieux rémunéré.

§ 2. Si, dans les cas visés à l'article 8, 2^o et 3^o, l'ancien titulaire de la fonction publique n'a pas presté dix années de service sous le régime de la présente loi, le montant minimum de la pension de survie est réduit en fonction du temps de service effectif qui a ou aurait été pris en considération pour le calcul de la pension de retraite.

§ 3. Les dispositions de l'article 5, §§ 3 et 5, et de l'article 6 sont applicables *mutatis mutandis* aux pensions de survie.

§ 4. Les majorations prévues pour les pensions de retraite sont appliquées dans les mêmes conditions aux pensions de survie.

Art. 10.

La pension de veuve ou de veuf est augmentée du chef d'enfants légitimes ou légitimés de moins de 10 ans, nés du conjoint défunt et sans distinction de lits, de 5 % du traitement pour chacun des enfants, sans que le montant de la pension puisse dépasser les trois quarts de ce traitement.

Si, dans les cas visés à l'article 8, 2^o et 3^o, l'ancien titulaire de la fonction publique n'a pas presté dix années de service sous le régime de la présente loi, l'accroissement accordé du chef d'enfants est diminué en fonction du temps de service effectif qui a ou aurait été pris en considération pour le calcul de la pension de retraite.

Art. 11.

Si l'âge du mandataire décédé, diminué de la durée de son mariage, est supérieur de dix ans à celui de son époux survivant, la pension de celui-ci, établie conformément aux dispositions qui précédent, subit, par année entière de différence, une réduction fixée à :

- 1 % à partir de dix ans jusqu'à vingt ans exclusivement;
- 2 % à partir de vingt ans jusqu'à vingt-cinq ans exclusivement;
- 3 % à partir de vingt-cinq ans jusqu'à trente ans exclusivement;
- 4 % à partir de trente ans jusqu'à trente-cinq ans exclusivement;
- 5 % à partir de trente-cinq ans.

La réduction ne porte pas sur les accroissements du chef d'enfants.

Art. 12.

Le droit à la pension jusqu'à l'âge de 18 ans est reconnu à l'orphelin de père et de mère, issu du titulaire de la fonction publique en cause :

1^o lorsque le titulaire est décédé en fonction, à condition qu'il ait exercé la fonction pendant une année au moins;

2º wanneer de gewezen titularis van de functie, of de langstlevende echtgenoot van deze gewezen titularis een pensioen genoot ingevolge deze wet;

3º wanneer de gewezen titularis van de functie, zonder een rustpensioen te genieten ingevolge deze wet, overlijdt na ten minste zestig maanden dienst gepresteerd te hebben onder het stelsel van deze wet.

De vaderloze of moederloze wees wordt met de hele wees gelijkgesteld indien zijn of haar moeder of vader geen of niet meer recht heeft op het pensioen ingevolge deze wet.

Art. 13.

Het pensioen van een wees wordt vastgesteld op zes tiende van het pensioen van de langstlevende echtgenoot, afgezien van de in artikel 11 bepaalde verminderingen, dit van twee wezen bereikt acht tiende van hetzelfde pensioen; dit van drie wezen is gelijk aan het volledig pensioen.

Het aldus vastgestelde pensioen wordt verhoogd met 5 % van de wedde voor elk van de andere wezen, nochtans zonder dat het globaal bedrag van het pensioen de drie vierde van de wedde mag overschrijden.

Zo de gewezen titularis van de openbare functie in de gevallen bedoeld onder artikel 12, 2º en 3º, geen tien jaren dienst heeft gepresteerd onder het stelsel van deze wet, wordt de verhoging waarvan sprake vermindert in functie van de werkelijke diensttijd die in aanmerking kwam of in aanmerking zou zijn genomen voor de berekening van het rustpensioen.

Art. 14.

De afzetting van een mandataris brengt voor deze het verlies mede van het recht op het rustpensioen dat kon ontstaan uit hoofde van de gepresteerde diensten.

De aanspraken van de langstlevende echtgenoot en de wezen op het overlevingspensioen worden evenwel gevrijwaard.

Art. 15.

Indien een gewezen mandataris of diens rechthebbenden aanspraak kunnen maken, in het raam van deze wet, op meerdere pensioenen, dan worden die aangevraagd bij het openbare bestuur waar het mandaat het laatst werd uitgeoefend.

Dit bestuur is gehouden tot de uitbetaling van de onderscheiden pensioenen waarvan het bedrag wordt verhaald bij de betrokken openbare diensten.

Art. 16.

Een koninklijk besluit zal binnen twaalf maanden na het in werking treden van de wet bepalen : de modaliteiten betreffende het indienen en het onderzoeken van de pensioenaanvragen, de uitbetaling van de termijnen, de onvatbaarheid voor beslag en de onoverdraagbaarheid van de pensioenen, de verjaring, alsmede het mobiliteitsstelsel van toepassing op de pensioenen in kwestie.

Opheffings- en overgangsbepalingen.

Art. 17.

Bij wijze van overgangsmaatregel worden de pensioenen die bestaan op het ogenblik van het van kracht worden van

2º lorsque l'ancien titulaire de la fonction ou son époux survivant bénéficiait d'une pension en vertu de la présente loi;

3º lorsque l'ancien titulaire de la fonction, ne bénéficiant pas d'une pension de retraite en vertu de la présente loi, est décédé après soixante mois de service au moins, prestés sous le régime de la présente loi.

L'orphelin de père ou de mère est assimilé à l'orphelin de père et de mère si sa mère ou son père n'a pas ou n'a plus droit à la pension en vertu de la présente loi.

Art. 13.

La pension d'un orphelin est fixée aux six dixièmes d'une pension d'époux survivant, abstraction faite des réductions prévues à l'article 11; celle de deux orphelins atteint les huit dixièmes de la même pension; celle de trois orphelins est égale à la pension entière.

La pension ainsi établie s'accroît de 5 % du traitement pour chacun des autres orphelins, sans que toutefois le montant global de la pension puisse dépasser les trois quarts de ce traitement.

Si, dans les cas visés à l'article 12, 2º et 3º, l'ancien titulaire de la fonction publique n'a pas presté dix années de service sous le régime de la présente loi, cet accroissement est réduit en fonction du temps de service effectif qui a ou aurait été pris en considération pour le calcul de la pension de retraite.

Art. 14.

La révocation d'un mandataire entraîne pour celui-ci la perte du droit à la pension de retraite qui aurait pu s'ouvrir du chef des services prestés.

Toutefois, les droits de l'époux survivant et des orphelins sont sauvegardés quant à l'octroi d'une pension de survie.

Art. 15.

Lorsque, dans le cadre de la présente loi, un ancien mandataire ou ses ayants droit peuvent prétendre à plusieurs pensions, la demande doit en être adressée à l'administration publique où a été exercé le dernier mandat.

Cette administration est tenue de procéder au paiement des diverses pensions, dont elle recouvrera le montant auprès des services publics concernés.

Art. 16.

Un arrêté royal fixera, dans les douze mois de l'entrée en vigueur de la loi, les modalités concernant l'introduction et l'instruction des demandes de pension, la liquidation des arrérages, l'insaisissabilité et l'inaccessibilité des pensions, la prescription ainsi que le système de mobilité applicable aux pensions en cause.

Dispositions abrogatoires et transitoires.

Art. 17.

A titre de mesure transitoire, les pensions au moment de l'entrée en vigueur de la présente loi continueront à être cal-

deze wet verder berekend op basis van de vroegere wetgeving wanneer zulks voor de begunstigden voordeliger is.

Dezelfde maatregel is van toepassing op de plaatselijke mandatarissen die op het ogenblik van het van kracht worden van deze wet ten minste tien jaar dienst tellen.

Art. 18.

§ 1. De wet van 5 juli 1954 betreffende het pensioen van de burgemeesters en schepenen en dit van hun rechtverkrijgenden, gewijzigd bij de wetten van 20 april 1965 en 11 juli 1969, blijft in voorkomend geval van toepassing in de gevallen bedoeld onder artikel 17. In de overige gevallen wordt zij opgeheven.

§ 2. De bepalingen vervat in het koninklijk besluit van 1 juli 1970 ter uitvoering van artikel 24 van de wet van 10 maart 1925 tot regeling van de openbare onderstand worden opgeheven voor zover ze betrekking hebben op de pensioenregeling ten voordele van de voorzitters van de commissies van Openbare onderstand en van hun rechtverkrijgenden

Art. 19.

Deze wet heeft uitwerking met ingang van 1 juni 1976.

Brussel, 10 november 1976.

*De Voorzitter
van de Kamer van Volksvertegenwoordigers,*
A. DEQUAE

De Secretarissen,
R. GHEYSEN
F. NYFFELS

culées sur base de la législation antérieure dans les cas où cela sera plus favorable pour les bénéficiaires.

Cette mesure est également applicable aux mandataires locaux qui, au moment de l'entrée en vigueur de la présente loi, compteront au moins dix années de service.

Art. 18.

§ 1^{er}. La loi du 5 juillet 1954 relative à la pension des bourgmestres et échevins et à celle de leurs ayants droit, modifiée par les lois des 20 avril 1965 et 11 juillet 1969, reste d'application, s'il échec, dans les cas visés à l'article 17. Dans les autres cas, elle est abrogée.

§ 2. Les dispositions contenues dans l'arrêté royal du 1^{er} juillet 1970 pris en exécution de l'article 24 de la loi du 10 mars 1925 organique de l'assistance publique sont abrogées pour autant qu'elles se rapportent au régime de pension en faveur des présidents des commissions d'assistance publique et de leurs ayants droit.

Art. 19.

La présente loi produit ses effets le 1^{er} juin 1976.

Bruxelles, le 10 novembre 1976.

*Le Président
de la Chambre des Représentants,*

A. DEQUAE
Les Secrétaires,
R. GHEYSEN
F. NYFFELS